



VP00084245

č.j. 2009/17213 pl:1+2x11/3 dz.2.12.2009 9 2f

GR

SMLOUVA

o dodávce elektřiny z obnovitelných zdrojů energie

VODÁRNA PLZEŇ a.s.

Malostranská 143/2, 317 68 Plzeň

Zastoupena: [REDACTED], generální ředitel a člen představenstva

IČ: 25205625

DIČ: CZ25205625

zapsaná v obch. rejstříku vedeném Krajským soudem v Plzni, oddíl B, vložka č.574

bankovní spojení: KB Plzeň - město

č. účtu: 6503311/0100

licence na výrobu elektřiny: 110100976 skupina 11

zmocněnci pro obchodně-technická jednání: [REDACTED]

dále jen „**Výrobce**“

a

Pražská energetika, a. s.

Na Hroudě 1492/4, 100 05 Praha 10

zastoupena [REDACTED], vedoucím sekce Obchodování s elektřinou

IČ: 60193913

DIČ: CZ60193913

zapsaná v obch. rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka č. 2405.

registrační číslo účastníka trhu: 00116

bankovní spojení: Československá obchodní banka, a.s.

č. účtu: 4001-0900109423/0300

licence na obchod s elektřinou: 140605073 – skupina 14

dále jen „**Obchodník**“

uzavírají

podle příslušných ustanovení zákona č. 513/1991 Sb. (obchodní zákoník) v platném znění a zákona č. 458/2000 Sb. (zákon o podmínkách podnikání a o výkonu státní správy v energetických odvětvích a o změně některých zákonů (energetický zákon)) ve znění všech pozdějších změn včetně platných prováděcích vyhlášek

tuto Smlouvu

Článek 1

Předmět Smlouvy

1. Předmětem této Smlouvy je dodávka elektřiny Obchodníkovi vyrobená z obnovitelných zdrojů energie (dále „OZE“). Dodávka je realizována v odběrných a předávacích místech Výrobce dle Přílohy č.1 této Smlouvy, ve kterých Výrobce dodává elektřinu do elektrizační soustavy České republiky (dále „ES ČR“).
2. Výrobce se zavazuje dodávat Obchodníkovi elektřinu v množství, čase a za podmínek uvedených v této Smlouvě a dále v kvalitě podle příslušných právních předpisů.
3. Předávací místo je ve smyslu příslušného právního předpisu místem předání a převzetí elektřiny mezi Výrobce a Obchodníkem, ve kterém dochází k přechodu veškerých vlastnických práv k dodané elektřině prostých jakýchkoli nároků třetích osob.
4. Obchodník se zavazuje odebrat elektřinu v množství a za podmínek dohodnutých v této Smlouvě a za dodávky elektřiny vyhodnocené dle této Smlouvy řádně platit Výrobci dohodnutou cenu, specifikovanou v článku 3 této Smlouvy. Obchodník dle příslušného prováděcího předpisu přebírá závazek Výrobce dodat elektřinu do elektrizační soustavy spolu s odpovědností za odchylku.
5. Dodávkou elektřiny se rozumí případ, kdy elektřina přechází ze zařízení Výrobce do ES ČR. Odběrem elektřiny se rozumí případ, kdy elektřina přechází z ES ČR do zařízení Výrobce. Na předacích místech jsou dodávka a odběr měřeny a hodnoceny samostatně. Odběr elektřiny není předmětem této Smlouvy. Předmětem této Smlouvy není zajištění distribuce elektřiny Obchodníkem pro výrobce.
6. Výrobce není oprávněn dodávat třetí osobě elektřinu dodávanou do ES ČR bez předchozí dohody s Obchodníkem.
7. Výrobce vyrábí elektřinu v zařízeních specifikovaných v Příloze č. 1 této Smlouvy.
8. Terminologie a odborné názvy používané v této Smlouvě vycházejí zejména z pojmů definovaných a používaných v energetickém zákoně a v souvisejících právních předpisech.

Článek 2

Smluvní hodnoty a čas plnění

1. Dodávka elektřiny bude uskutečňována ve smluvním období od 1.1.2010 00.00 hodin do 31.12.2010 24.00 hodin po dobu účinnosti této Smlouvy v předpokládaných měsíčních dodávkách o celkovém ročním objemu 6 600 MWh.
2. Smluvní strany si budou předávat hodnoty dodávek především elektronickou poštou nebo faxem a v případě nemožnosti využití předcházejících způsobů telefonem.
3. Výrobce se zavazuje vždy do 15. kalendářního dne předcházejícího měsíce předávat Obchodníkovi stanovené předpokládané množství elektřiny, které Výrobce dodá z OZE Obchodníkovi následující kalendářní měsíc s náležitostmi dle vzoru předpokládaného měsíčního množství uvedeného v Příloze č. 2 této Smlouvy. Předpokládané množství elektřiny pro následující kalendářní měsíc bude Výrobce Obchodníkovi předávat v celkové sumě za všechny výroby dle Přílohy č.1 této Smlouvy.
4. Předpokládané množství elektřiny pro měsíc leden 2010 je platné předpokládané množství dle roční tabulky.

Článek 3

Cena za dodanou elektřinu

1. Dodávka elektřiny bude účtována Výrobce měsíčně cenou 1 000,-Kč za každou MWh dodanou do ES ČR v předávacím místě specifikovaném v článku 1 odst. 1 této Smlouvy.
2. Cena je stanovena bez daně z přidané hodnoty. K této ceně bude připočteno DPH dle platných předpisů.
3. Pro fakturaci dodávky elektřiny je fakturačním obdobím kalendářní měsíc. Datum uskutečnění zdanitelného plnění je poslední den příslušného kalendářního měsíce.

Článek 4

Měření a odečty

1. Dodávka elektřiny se měří v platném čase měřicími přístroji územně příslušného provozovatele distribuční soustavy, instalovanými na předávacím místě výroby specifikovaném v článku 1 odst. 1. této Smlouvy.
2. Údaje registračních přístrojů měřící soupravy na předávacím místě jsou podkladem pro vyhodnocení dodávky elektřiny do ES ČR.
3. Při zjištění poruchy na měřicím zařízení se neprodleně Výrobce a Obchodník o této poruše vzájemně informují.

Článek 5

Fakturace a placení

1. Platební závazky budou realizovány bezhotovostním platebním stykem formou příkazů k úhradě strany povinné k plnění ve prospěch strany oprávněné plnění přijmout na číslo účtu uvedené v záhlaví této Smlouvy. V případě změny bankovního spojení je rozhodující číslo účtu uvedené na daňovém dokladu s tím, že strana, která údaje mění, je povinna takovou změnu druhé straně bezodkladně písemně oznámit.
2. Dodaná elektřina se vyhodnocuje měsíčně v MWh se zaokrouhlením na tři desetinná místa.
3. Obchodník předá Výrobci k vyhodnocení do 6. pracovního dne měsíce následujícího po měsíci, ve kterém byla dodávka realizována, naměřené hodnoty dodávek elektřiny po jednotlivých výrobnách, které vyplývají z měření provedeném příslušným provozovatelem distribuční soustavy v souladu s energetickým zákonem a příslušným prováděcím předpisem. Tyto naměřené hodnoty zasílá Obchodník Výrobci s náležitostmi dle Přílohy č. 4 této Smlouvy, především prostřednictvím elektronické pošty ve formátu MS Excel nebo faxem a v případě nemožnosti využití předcházejících způsobů telefonem na kontaktní osobu Výrobce dle komunikační Přílohy č. 4 této Smlouvy.
4. Výrobce na základě naměřených hodnot dle odst. 3 tohoto článku odsouhlasí měsíční dodávku elektřiny do ES ČR za uplynulý měsíc zasláním Vyhodnocení měsíční dodávky elektřiny Výrobce do ES ČR dle Přílohy č. 4 této Smlouvy do 8. pracovního dne měsíce následujícího po měsíci, ve kterém byla dodávka realizována. Pokud Výrobce nebude

souhlasit s vyhodnocením dodávky elektřiny dle odst. 3 tohoto článku, neprodleně oznámí tuto skutečnost Obchodníkovi dle komunikační Přílohy č. 4 této Smlouvy.

5. Po vzájemném odsouhlasení Vyhodnocení měsíční dodávky elektřiny Výrobce do ES ČR účtuje na jeho základě Výrobce elektřinu dodanou Obchodníkovi.
6. Výrobce vystaví a odešle Obchodníkovi e-mailem (faxem) a následně doporučenou poštou (dle komunikační Přílohy č. 4) fakturu - daňový doklad (dále jen „fakturu“) s celkovým vyúčtováním dodávky elektřiny za všechny výroby dle přílohy č.1 této Smlouvy za cenu dle článku 3 této Smlouvy za příslušný kalendářní měsíc, a to nejpozději do 8. pracovního dne následujícího měsíce.
7. Splatnost faktury je do 22. kalendářního dne po skončení příslušného fakturačního období, tj. po skončení příslušného měsíce.
8. Veškeré faktury – daňové doklady budou vystaveny v souladu s § 26 a náležitostmi § 28 odst. 2, zákona č. 235/2004 Sb. o dani z přidané hodnoty a §13a Obchodního zákoníku. Faktura bude obsahovat sdělení dle zákona: „Fakturovaná elektřina je osvobozena od daně z elektřiny dle § 8 odst. 1 části 47 zákona č. 261/2007 Sb. a splňuje definici ekologicky šetrné elektřiny dle § 2 odst. 1 písm. d) části 47 zákona č. 261/2007 Sb.“
9. Obchodník je oprávněn ve lhůtě splatnosti fakturu vrátit, nebude-li obsahovat předepsané náležitosti. V tomto případě bude platit splatnost faktury do pěti kalendářních dnů od doručení nové faktury faxem.
10. Pro účely Obchodníka bude na fakturách uvedeno označení P370009/132.

Článek 6

Řešení sporů a další ujednání

1. Smluvní strany se zavazují, že budou postupovat tak, aby případné spory vyplývající z této Smlouvy byly urovnány smírnou cestou. Zavazují se postupovat tak, aby situace byla objektivně vyřešena a k dosažení tohoto cíle si poskytovat potřebnou součinnost
2. Spory, které se nepodaří vyřešit vzájemným jednáním smluvních stran a spadají do působnosti Energetického regulačního úřadu (dále „ERÚ“) dle § 17 energetického zákona, budou předloženy k rozhodnutí ERÚ. Ostatní spory budou předloženy k rozhodnutí příslušnému soudu České republiky.
3. Smluvní strany se zavazují, že žádná z nich neposkytne bez písemného souhlasu druhé strany informace o obsahu této Smlouvy, a to ani v dílčím rozsahu, třetí straně, vyjma případů, kdy jsou informace poskytnuty při plnění povinnosti vyplývající ze zákona nebo uložené rozhodnutím nebo výzvou soudu či státního orgánu nebo při uplatnění jakýchkoli nároků či práv vyplývajících z této Smlouvy. Tato povinnost trvá i po ukončení této Smlouvy.
4. Zjistí-li Výrobce takové skutečnosti, které by mohly vést k omezení dodávek dle této Smlouvy (zejména plánované a mimořádné odstávky a poruchy), upozorní neprodleně Obchodníka, prostřednictvím emailu odeslaného na adresu XXXXXXXXXX

Článek 7

Závěrečná ustanovení

1. Obě smluvní strany jsou povinny řádně a na vlastní náklady plnit informační povinnosti vůči operátorovi trhu, zejména povinnosti dle ustanovení § 27 odst. 5 energetického zákona ve znění pozdějších předpisů a platných prováděcích předpisů.
2. Ve věcech neupravených touto Smlouvou budou smluvní strany postupovat podle energetického zákona, podle příslušných prováděcích předpisů a dále podle příslušných ustanovení Obchodního zákoníku.
3. V případě vydání obecně závazného právního předpisu, kterým se zásadním způsobem změní podmínky obchodování na trhu s elektřinou v České republice, vstoupí smluvní strany v jednání o změně této Smlouvy tak, aby její obsah co nejvíce odpovídal tomu, co bylo ke dni jejího podpisu sjednáno a zároveň byl v souladu s platnými předpisy. Smluvní strany vstoupí v jednání o změně znění této Smlouvy i v případě, kdy dojde k zásadní technické změně zařízení Výrobce, která bude mít za následek změnu charakteru výroby elektřiny.
4. Veškeré změny a doplňky této Smlouvy jsou možné pouze písemnou formou, tzn. oboustranně potvrzeným vzestupně číslovaným dodatkem k této Smlouvě, podepsaným zástupci Výrobce a Obchodníka k tomu oprávněnými. Každá smluvní strana je povinna oznámit bez zbytečného odkladu případné změny údajů obsažených ve Smlouvě, které nejsou změnou Smlouvy (změny identifikačních údajů či kontaktních osob). Toto oznámení musí mít písemnou podobu, musí být podepsáno oprávněnou osobou a zasláno příslušnou stranou druhé straně.
5. Tuto Smlouvu lze ukončit:
 - a) Dohodou smluvních stran.
 - b) Odstoupením od Smlouvy z důvodu prokazatelného hrubého či opakovaného porušení této Smlouvy, popř. je-li pro takový krok jiný závažný důvod. Odstoupit lze pouze písemně doporučeným dopisem. V případě odstoupení končí Smlouva posledním dnem kalendářního měsíce následujícím po kalendářním měsíci, ve kterém bylo doručeno odstoupení.
6. Nedílnou součástí této Smlouvy jsou:
 - a) Příloha č. 1 – Přehled a specifikace výroben Výrobce
 - b) Příloha č. 2 – Vzor předpokládaného měsíčního množství elektřiny vyrobené z OZE a dodané do ES ČR v kalendářním roce.
 - c) Příloha č. 3 – Vzor vyhodnocení měsíční dodávky elektřiny Výrobce do ES ČR
 - d) Příloha č. 4 – Komunikační příloha
 - e) Příloha č. 5 – Čestné prohlášení o výrobě elektřiny z OZE
7. Tato Smlouva je vyhotovena ve dvou vyhotoveních s platností originálu a každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.

8. Tato Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma stranami a je uzavírána na dobu od 1.1.2010 do 31.12.2010.
9. Práva a povinnosti z této Smlouvy přecházejí i na případné právní nástupce obou smluvních stran.
10. Smluvní strany shodně prohlašují, že tato Smlouva je projevem jejich svobodné vůle a všechny v ní uvedené údaje jsou správné a pravdivé.

Datum: 8.12.2009


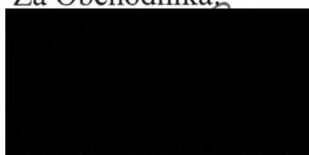
Datum: 27.11.2009

Za Výrobce:



generální ředitel a
člen představenstva

Za Obchodníka:



vedoucí sekce
Obchodování s elektřinou



Příloha č. 1 ke Smlouvě o dodávce elektřiny z OZE:

Přehled a specifikace výroben Výrobce

Specifikace výroben Vodárna Plzeň, a.s.								
	Název výroby	Adresa výroby	Instalovaný výkon [kW]	EAN na dodávku do sítě	Typ měření	Místně příslušný PDS	Napájecí napětová hladina	typ zdroje
1	Čistírna odpadních vod Plzeň	Jateční, 301 52 Plzeň	800	859182400800343012	B	ČEZ	VN	BPS - KJ

Příloha č. 2 ke Smlouvě o dodávce elektřiny z OZE:

Předpokládané měsíční množství elektřiny vyrobené z OZE a dodané do ES ČR v roce 2010 (dodávka je vyhodnocována na 3 desetinná místa):

Výrobce: Vodárna Plzeň a.s.
Adresa výroby, EAN: Jateční, 301 52 Plzeň, 859182400800343012
Číslo licence na výrobu elektřiny: 110100976 skupina 11

Měsíc	MWh
leden	620
únor	580
březen	590
duben	510
květen	530
červen	530
červenec	570
srpen	500
září	480
říjen	500
listopad	530
prosinec	660

Příloha č. 3 ke Smlouvě o dodávce elektřiny z OZE:

Vzor vyhodnocení měsíční dodávky elektřiny Výrobce do ES ČR (dodávka je vyhodnocována na 3 desetinná místa):

Výrobce: Vodárna Plzeň a.s.
Adresa výroby, EAN: Jateční, 301 52 Plzeň, 859182400800343012
Číslo licence na výrobu elektřiny: 110100976 skupina 11

Měsíc	Dodávka do ES ČR [MWh]	Jednotková cena za dodanou elektřinu [Kč/MWh]	Celková cena za dodanou elektřinu [Kč] (bez DPH)
leden			
únor			
březen			
duben			
květen			
červen			
červenec			
srpen			
září			
říjen			
listopad			
prosinec			

Vodárna Plzeň, a.s.

Statutární zástupce

██████████, generální ředitel a člen představenstva

Telefon: ██████████, e-mail: ██████████

Pověřený zástupce pro věci technické, obchodní a smluvní při realizaci dodávky

██████████

Telefon: ██████████, mobil: ██████████, e-mail: ██████████



Příloha č. 5 ke Smlouvě o dodávce elektřiny z OZE:

Čestné prohlášení o výrobě elektřiny z OZE:

Já, níže podepsaný

, v zastoupení právního subjektu

Vodárna Plzeň, a.s.

Malostranská 143/2, 317 68 Plzeň

IČ: 25205625

DIČ: CZ25205625:

Držitel „ROZHODNUTÍ o udělení licence ERÚ“

Č. licence: 110100976 skupina 11

Prohlašuji, že v roce:

2010

Vyrábím elektřinu v:

Čistírna odpadních vod Plzeň

z obnovitelného zdroje:

(druh zdroje: vodní energie, větrná energie, sluneční energie, geotermální energie vody, energie půdy, energie vzduchu, energie biomasy, energie skládkového plynu, energie kalového plynu, energie bioplynu)

energie bioplynu

Vyrobená elektřina je osvobozena od daně z elektřiny dle §8 odst. 1, části 47., zákona č. 261/2007 Sb. (zákon o stabilizaci veřejných rozpočtů) a splňuje definici ekologicky šetrné elektřiny dle §2 odst. 1 písm. d), části 47., zákona č. 261/2007 Sb.

v



dne

8.12.2009

Podpis: 